

## **PROFESOR TIBOR WITTMAN**

**(1923—1972)**

En la plenitud de su fuerza creadora nos abandonó el profesor Wittman, el catedrático de nuestro Instituto de Historia Medieval y de América Latina. Es el deber y la tarea triste del cronista evocar y definir su obra grande pero inacabada.

Entre 1945 y 1948, al iniciarse la transformación socialista de nuestra sociedad, el profesor Wittman se dedicó a las ideas de los “centralistas” húngaros del s. XIX, los que habían sido los luchadores más cultos de la transformación burguesa húngara. Su disertación de candidato siguió estudiando las tradiciones progresivas de nuestro pasado nacional, descubriendo los problemas de la historia húngara del s. XVII.

Evocando la lista de las obras de Tibor Wittman, se releva el orden lógico en que sus ensayos siguen a los demás. Al profundizarse en las relaciones checas y rusas del príncipe transilvano Gábor Bethlen, su interés se orienta hacia los problemas de Transilvania se llega hasta las cuestiones de la Guerra de 30 años, y de la transformación burguesa de los Países Bajos. Su disertación académica nació sobre esta último tema. El interés científico así le condujo a Tibor Wittman desde la lucha por la libertad de los Países Bajos hasta los problemas del adversario, y, a través de éste, hasta la historia del imperio colonial de España, América Latina.

El profesor Wittman no se dedicó a la vía clásica del desarrollo histórico. La cuestión central de casi todas sus obras es la correlación y la lucha histórica de los elementos nuevos y atrasados a lo largo del desarrollo social, el problema de que cómo lo nuevo abre su camino entre las formas más diversas de lo atrasado.

La obra del profesor Wittman refleja una doble obligación. Mientras que se dedicó a la publicación de los resultados de sus investigaciones estrictamente científicas, se encargó conscientemente de la divulgación científica: le condujo la intención de hacer aproximar los problemas del pasado a la juventud, a los lectores no profesionales. Su profesión de profesor se caracterizó, a la vez, por una exigencia científica: les estimuló a sus discípulos, hasta con su ejemplo, para cumplir trabajo científico. La larga serie de sus ensayos dedicados a la enseñanza y a la educación, se derivan de esta obligación de profesor. En estos ensayos el profesor Wittman se dedicó a las cuestiones sobre la formación del concepto histórico, sobre la comprensión de los procesos históricos. Consideró que éstos eran los principios más importantes en la formación de los estudiantes; pero nunca echó al lado la tarea más importante, la educación.

Después de una enfermedad larga y dolorosa, se rompió esta vida muy prometedora. La próxima etapa de la obra — la monografía planteada sobre la España de los siglos XVII—XVIII — no fue ya elaborada.

Fue de la vida un gran historiador, un hombre agraciado, un gran científico. Su obra nos sobrevivirá.

## INFORMACIÓN BIBLIOGRAFICA SOBRE LA ACTIVIDAD CIENTÍFICA DEL PROFESOR DR. TIBOR WITTMAN

A centralisták és a magyar középosztály megteremtésének gondolata. 1946. Budapest, Tudományegyetem, Bölcsészettudományi Kar. pp 1—70. (Los centralistas y la idea de crear una clase media en Hungría.)

Egy diplomáciai jelentés magyar tanulságai. Embernevelés 1947. jan. pp. 36—38. (Algunas enseñanzas de un relato diplomático para Hungría.)

Az önképzőkör. Embernevelés 1947. április, pp. 172—175. (El círculo de auto-instrucción.)

A szociológia a jövő tantervében. Embernevelés 1947. okt. pp. 449—451. (La sociología en el futuro plan de enseñanza.)

A „kisnemesi” Kossuth. Valóság 1948. jan. pp. 53—55. (Kossuth el “pequeño noble”.)

Szemere Bertalan. Valóság 1948. május. pp. 406—409. (Bartolomé Szemere) A szocialista hazafiasságra nevelés a történettanítás keretében. Köznevelés, 1950. nov. 24. pp. 701—706. dec. 15. pp. 755—757. (La educación al patriotismo socialista en el marco de la enseñanza de historia.)

Történelém szakdidaktika. Pedagógiai Főiskolák jegyzete. Budapest 1950. pp. 1—58. (La didáctica de historia.)

Történelünk haladó hagyományai. 1604—1918. Budapest 1951. pp. 1—88. (Las tradiciones progresistas de nuestra historia, 1604—1918.)

Bethlen Gábor mint hadszervező. Századok 1951. 3—4. pp. 3—39. (Gabriel Bethlen como organizador del ejército.)

Bethlen Gábor. Budapest 1952. pp. 1—154. (Gabriel Bethlen.)

Útmutató a városi és falusi előadók részére a Bethlen Gábor c. előadáshoz. Budapest 1952. pp. 1—21. (Guía de los conferenciantes urbanos y aldeanos sobre el tema de Gabriel Bethlen.)

Magyar történeti útmutató (XVII. század). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1952. pp. 24—67. (Guía de historia de Hungría, siglo XVII.)

Magyar történeti útmutató, I. évfolyam (középkor). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—39. (Guía de historia de Hungría, para el primer curso, la edad media.)

Magyar történeti útmutató (1790—1849). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—49. (Guía de historia de Hungría, 1790—1849.)

Magyar történeti útmutató (1790—1849). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—50. I. (Kalmár Árpáddal közösen.) (Guía de historia de Hungría, 1790—1849, junto con Árpád Kalmár.)

Magyar történeti útmutató (1526—1790). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—49. (Guía de historia de Hungría, 1526—1790.)

Magyar történeti útmutató (1914—1939). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—20. (Guía de historia de Hungría, 1914—1939.)

Magyar történeti útmutató (1939—1951). Apáczai Csere János. Pedagógiai Főiskola. Budapest, 1953. pp. 1—5. (Guía de historia de Hungría, 1939—1951.)

Egyetemes történeti útmutató (1794—1849). Pedagógiai Főiskola. Budapest 1953. pp. 1—47. (Guía de historia universal, 1794—1849.)

Magyar történet 1526—1790-ig. Apáczai Csere János Pedagógiai Főiskola. Budapest 1954. pp. 1—197. (Historia de Hungría, 1526—1790.)

A nemzeti monarchia megteremtéséért vívott harc a cseh-magyar szövetség keretében a terjeszkedő Habsburg uralom ellen 1619—20. (Kandidátusi disszertáció.) Budapest 1954. pp. 1—207. (Lucha por la monarquía nacional contra la expansión del imperio habsburguico en el marco de la alianza checo-húngara, 1619—20.)

Glorious memory of Bocskai's liberation war. Hungarian Bulletin. Budapest 1954. 15 December. pp. 12—13.

Magyar történet 1526—1711. 1—2. füzet. Eötvös Lóránt Tudományegyetem. Budapest 1955. (Historia de Hungría 1526—1711. Tomos 1—2. Junto con István Sinkovics y Gusztáv Heckenast.)

Egy Európa-járó magyar megfigyelései a XVII. század elején. Szepsi Csombor Márton. Élet és Tudomány 1955. jún. 1. pp. 675—678. (Las observaciones de un viajero húngaro a comienzos del siglo XVII. Szepsi Csombor Márton.)

Az Európica varietas. Irodalomtörténeti Közlemények 1956. 1. pp. 28—34. (La Europica varietas.)

Bethlen Gábor és az 1628—29. évi erdélyi-orosz szövetségterv keletkezése. (Magyar—orosz történeti kapcsolatok c. kötetben.) Budapest 1956. pp. 35—51. (Gabriel Bethlen y la génesis del proyecto de alianza entre Transilvania y Rusia en 1628—29.)

Az „árforradalom” és a világpiaci kapcsolatok kezdeti mozzanatai (1566—1618). Budapest 1957. pp. 1—71. (La “revolución de los precios” y los momentos primitivos del mercado mundial, 1566—1618.)

A harmincéves háború előzményeinek és jellegének kérdéséhez. Századok 1957. 5—6. pp. 603—624. (En torno al problema de los antecedentes y carácter de la Guerra de Treinta Años.)

A magyarországi államelméleti tudományosság XVII. század eleji alapvetésének németalföldi forrásaihoz. Filológiai Közlöny 1957. 1. pp. 53—66. (En torno a las fuentes procedentes de los Países Bajos de la ciencia política de Hungría a comienzos del siglo XVII.)

Magyarország története. I. 2. köt. Budapest 1958. (3. fejezet, 1606—1648). pp. 103—148. (Historia de Hungría. Tom. I. vol. 2. (Tercer capítulo.)

Németalföldi forradalom tanulmányozásának belgiumi és szovjetunióbeli tapasztalatai. Századok 1958. 5—6. pp. 914—919. (Las experiencias de investigación de la revolución de los Países Bajos hechas en Bélgica y la Unión Soviética.)

Spanyolország a XVI—XVII. században. Fejezetek a késői középkorból c. jegyzet. Budapest 1958. pp. 109—122. (España en los siglos XVI y XVII.)

Diplomáciai és Nemzetközi Jogi Lexikon. Budapest 1959. 5 címszó a XVI—XVII. század magyar diplomácia történetéből. pp. 316—321. p. 55., pp. 69—70., pp. 360—361., p. 451., pp. 478—479. (5 temas referentes a la historia diplomática de Hungría en los siglos XV y XVII. En la Enciclopedia de Diplomacia y de Derecho Internacional.)

Egyetemes történet 1566—1648. Budapest 1958. pp. 1—95. (Historia universal 1566—1648.)

Az osztrák Habsburg-hatalom válságos éveinek történetéhez. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. V. 1959. pp. 1—47. (Apuntes para los años de crisis del imperio de la Casa de Austria.)

A „koldusok” uralma Flandriában 1577—1585. Szeged 1960. pp. 1—582. (La dominación de los “mendigos” en Flandes 1577—1585.)

Quelques problèmes relatifs à la dictatura révolutionnaire des grandes villes de Flandre. 1577—1578. Studia Historica Academiae Scientiarum Hungaricae. 40. Budapest 1960. pp. 1—138.

A flamand posztóipar tőkés lehetőségei a manufaktúra korszak küszöbén. Századok 1961. 2—3. pp. 236—280. (Las posibilidades capitalistas de la industria de paño en Flandes a la aurora de la época manufacturera.)

Függetlenségi harrok az erdélyi fejedelmek vezetésével. Budapest 1961. pp. 1—51. (Las luchas de independencia dirigidas por los príncipes de Transilvania.)

“Revolučia cen” i ieio vlianie na Vengriu v vtoroi polovine XVI v. Srednie Veka XX. 1961. Moscú. pp. 166—189. (La “revolución de los precios” y su influencia sobre Hungría en la segunda mitad del siglo XVI.)

A holland „gazdasági csoda” és a holland nemzetté válás néhány kérdése. MTA II. Osztályának Közleményei. XI. 1—2. 1961. Budapest. pp. 186—201. (El “milagro económico” holandés y algunos problemas la de formación de la nación holandesa.)

A németalföldi forradalom rövid története. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. VII. 1961. pp. 1—99. (Breve historia de la revolución de los Países Bajos.)

Magyarország története. II. köt. Budapest 1962. IV. fejezet (1606—1664). pp. 162—221. (Historia de Hungría. Tomo II. Cuarto capítulo, 1606—1664.)

Un aspect de l'universalisme coménien. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. X. 1962. pp. 3—8.

Quelques problèmes des luttes d'indépendance de Transylvanie contre les Habsbourg et leur idéologie. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. X. 1962. pp. 9—18.

A „koldusok” uralma Flandriában 1577—1585. Budapest 1962. pp. 1—15. La dominación de los “mendigos” en Flandes, 1577—1585.)

A vietnami feudalizmus néhány kérdése. Századok 1963. 2. pp. 416—424. (Algunos problemas del feudalismo vietnamita.)

L'idéologie de centralisation de la principauté de Transylvanie et ses rapports européens. Studia Historica Academiae Scientiarum Hungaricae. 53. Budapest 1963. pp. 431—437.

Az első jezsuita hittérítők feljegyzései Vietnamról. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XIII. 1963. pp. 29—43. (Las observaciones de los primeros misioneros jesuítas sobre Vietnam.)

Un chroniqueur hongrois contemporain de la Révolution des Pays-Bas du XVI<sup>e</sup> siècle. Revue du Nord. 1963. Avril-Juin. pp. 177—185.

A l'occasion du 18 anniversaire de la Révolution d'Août: Réflexions d'un historien hongrois. Le Vietnam en Marche. Hanoi 1963, août.

Dien Bien Phu és a „béke internacionalizálásának” diadala a baodaista sajtó tükrében. Századok 1964. 3. pp. 457—468. (Dien Bien Phu y el triunfo de la “internacionalización de la paz” en el espejo de la prensa baodaista.)

A Vietnami Demokratikus Köztársaság történetírásának eredményeiről és feladatairól. Századok 1964. 4. (Sobre los resultados y tareas de la historiografía de la República Popular de Vietnam.)

España en la “Monarquía Española” de Campànela. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XV. 1964. pp. 1—18.

A spanyol abszolutizmus néhány vonása a XVI. században. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XV. 1964. pp. 19—29. (Algunos rasgos del absolutismo español del siglo XVI.)

Sobre el presunto carácter “turco” del absolutismo español del Siglo de Oro. Anuario del Instituto de Investigaciones Históricas. 7. 1964. Rosario. pp. 309—320.

Hongrie (Notes Bibliographiques). Revue Historique 1964. oct.-décembre. pp. 546—549.

Reflexiones sobre la derrota del tabaco en las Antillas (siglos XVII y XVIII). Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. XVII. 1965. pp. 1—25.

A kubai gazdaság válaszúton (1700—1762). Századok 1965. 4. pp. 782—804. (La economía cubana en bivio, 1700—1762.)

Apuntes sobre los métodos de investigación de la decadencia castellana (siglos XVI—XVII). Nouvelles Études Historiques. Budapest, 1965. pp. 243—259.

Gondolatok Vietnam szabadságharcának történelmi tényeiről. Tiszatáj, 1965. pp. 243—259. (Reflexiones sobre los factores históricos de la guerra de independencia de Vietnam.)

Németalföld aranykora. Budapest 1965. pp. 1—346. (Siglo de oro de los Países Bajos.)

A monokultúrák történetéhez a Karib térségen és Venezuelában. XVI—XVIII. sz. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXII. 1966. pp. 3—24. (Acerca de la historia de los monocultivos en el Caribe y Venezuela, siglos XVI—XVIII.)

Belgium a spanyol és osztrák Habsburgok ütközőállama a XVII—XVIII. században. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXII. 1966. pp. 25—36. (Bélgica como estado tampón de los Habsburgos españoles y austriacos en los siglos XVII—XVIII.)

Un sondage d'histoire comparative des idéologies: le programme économico-social des "doctrinaires" hongrois (1840—1847). *Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica* XXII. 1966. pp. 37—43.

Vitoriától Suárezig. *Filológiai Közlöny* 1966. 1—2. pp. 33—66. (De Vitoria a Suárez.)

A történeti kutatás a Vietnami Demokratikus Köztársaságban (1953—1963.) Századok 1966. 4—5. pp. 936—938. (La investigación histórica en la República Popular de Vietnam, 1953—1963.)

La riqueza empobrece. Problemas de crisis del Alto-Perú colonial en la „Guía“ de P. V. Cañete y Dominguez. *Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica* XXIV. 1967. pp. 1—25.

Los metales preciosos de América y la estructura agraria de Hungría a los fines del siglo XVI. *Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica* XXIV. 1967. pp. 27—35.

II. Fülöp. Budapest 1967. pp. 1—217. (Felipe II.)

A latin-amerikai agrártörténet néhány mai irányzata.

Agrártörténeti Szemle 1967. 3—4. pp. 571—575. (Algunas tendencias actuales de la historia agraria en América Latina.)

Reflexiones sobre las ideas económicas de José María Dalence. Revista "Universidad." Potosí 1967. pp. 1—23.

El período proteccionista del pensamiento económico de Bolivia. José María Dalence. Iberoamericana Pragensia I. 1967. Praga. pp. 109—121.

Observaciones de un viajero húngaro sobre la Venezuela de los últimos años de los Monagas. (En "Memorias de un viaje por América". Caracas. pp. 13—27.

El Tabaco en la Economía de las Antillas en los siglos XVII y XVIII. "Teoría y Práxis". Revista Venezolana de Ciencias Sociales. 1968. 2. pp. 83—92. 3. pp. 45—60.

Egyetemes történet 1500—1789. Budapest 1968. pp. 1—236. (Historia universal 1500—1789.)

Algunos problemas económicos de Bolivia colonial. Potosí. 1969. pp. 1—34.

A bolívai agrárszerkezet és az 1953-as földreform.

Agrártörténeti Szemle 1968. 3—4. pp. 561—578. (La estructura agraria de Bolivia y la reforma agraria de 1953.)

Bolivia. Egy dél-amerikai államalakulás gazdasági-társadalmi háttere. Századok 1968. 5—6. pp. 897—914. (Bolivia. El fondo económico-social de la génesis de un estado sudamericano.)

A spanyol gyarmatok függetlenségi háborújának jellege az újabb történet irodalomban. Világtörténet 1968. 16. pp. 74—82. (El carácter de la guerra de las colonias españolas en la reciente historiografía.)

Les recherches en cours à l'Institut d'Histoire Universelle Médiévale et d'Histoire d'Amérique Latine Szeged.

*Acta Historica Academiae Scientiarum Hungaricae.* 14. 1968. pp. 367—372.

En torno a los misioneros de Hungría en América española (siglo XVIII).  
Jahrbuch für Geschichte von Staat, Wirtschaft und Gesellschaft Lateinamericas.  
Köln 1968. pp. 150—157.

A gyarmati Latin-América története kutatásának néhány kérdése. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica. 1968. XXVIII. pp. 15—28. (Algunas cuestiones de la historia de América Latina colonial.)

Trabajos y planes del Instituto de Historia de América Latina de Szeged en Hungría. Ibero-Americanica Pragensia II. 1968. Praga. pp. 247—248.

Las Cajas Reales de Potosí a fines de la época colonial. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXXII. 1969. pp. 1—34.

Datos económicos de La Paz en vísperas de la guerra de independencia. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXXII. 1969. pp. 35—41.

Les Gueux dans les “bonnes villes de Flandre” (1577—1584). Budapest 1969. pp. 1—422.

A reform eredményei a bölcsészettudományi karokon.

Felsőoktatási Szemle. 1969. 2. pp. 65—68. (Los resultados de la reforma en las Facultades de Humanidades.)

„Láthatatlan Amerika”: a latin-amerikai egyetemek reformatórekvései. Felsőoktatási Szemle 1969. 6. pp. 368—371. (La “América invisible”: tendencias de reforma en las universidades de América Latina.)

A tanszékcsoporth működésének tapasztalatai és a továbbfejlesztés kérdései. Felsőoktatási Szemle, 1970. 7—8. pp. 432—436. (Las experiencias de la actividad de los grupos de cátedras y las cuestiones del desarrollo.)

Andean Nations in the Making (Economic Conditions and Independence). Etudes Historiques. Budapest 1970. pp. 157—182.

Fejezetek a Benelux országok történetéből. Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXXIV. 1971. pp. 1—53. (Capítulos de la historia de los estados Benelux.)

El papel de la Intendencia de Potosí en la crisis del Banco de San Carlos (1795—1810). Acta Universitatis Szegediensis, Acta Historica XXXV. 1971. pp. 45—60.

Latin-Amerika története. Budapest 1971. pp. 1—503. (Historia de América Latina.)

El aporte común de América Latina y Europa Central a la genesis del capitalismo. Estudios Históricos. Marilia. 1969. pp. 79—92.

Triángulo o cuadrángulo económico? Acerca del desenvolvimiento del mercado mundial visto desde Europa Central. Anuario. Instituto de Antropología e Historia. Caracas. 1970—71. VII—VIII. pp. 457—472.

A bolivai függetlenségi háború néhány vonásáról. Századok. 1971. 6. sz. pp. 1256—1257. (Sobre algunos rasgos de la guerra de independencia en Bolivia.)

Az előadás és szemináriumok kapcsolatának kérdéséhez. A gyakorlat szerepe és vezetése a felsőoktatásban. Budapest, 1972. pp. 139—152. (En torno al problema de la relación cursós-seminarios.)

Az Újvilág képe Comenius didaktikai műveiben. pp. 1—14. (La imagen del Nuevo Mundo en las obras didacticas del Comenius.)

Acta Universitatis Szegediensis. Acta Historiae Litterarum Hungaricarum.  
T. X—XI. Szeged, 1971.

Ultimas dias de la azoguera potosina. Acta Universitatis Szegediensis. Acta Historica, T. XLI. Szeged, 1972.

Az andesi népek nemzetté válásának egyes gazdasági feltételei a gyarmati kor-szak végén. (Apuntes sobre algunas condiciones económicas de la configuración de las naciones andinas a fines de la época colonial) Acta Universitatis Szegediensis. Acta Historica, T. XLI. Szeged, 1972.

Ademas 17 artículos periodicos y 18 recensiones referentes a las tematicas investigadas.

Los libros y articulos antes de publicación (Septiembre de 1972):  
Estudios economicos de Hispanoamerica Colonial. Akadémiai Kiadó, Budapest.

Németalföld aranykora (siglo de oro de los Paises Bajos). (En la lengua alemana). Corvina Kiadó, Budapest.

Modo <sup>de</sup> producción de America Latina. Nuova Antologia, Roma.  
Un informe sobre la sociedad y economía de la Valencia del Peru y su provincia” (1793). En la Revista de las Indias.

A latin-amerikai termelési mód néhány kérdése a XVI—XVII. században (Algunos problemas del modo <sup>de</sup> producción de America Latina en los siglos XVI—XVII.) Századok, 1972. 5-6. sz.